

COMMISSIONE PER L'ACCERTAMENTO LINGUISTICO PRELIMINARE ALL'ISCRIZIONE AL CORSO DI LAUREA MAGISTRALE IN "INTERPRETARIATO E MEDIAZIONE INTERCULTURALE" (LM-94)

Il giorno 19 del mese di gennaio dell'anno 2017, alle ore 11.30, presso i locali del Rettorato dell'Università per Stranieri "Dante Alighieri" di Reggio Calabria, si è riunita la Commissione per l'accertamento linguistico preliminare all'iscrizione al Corso di Laurea Magistrale in "Interpretariato e Mediazione Interculturale" (LM-94) per discutere e deliberare in merito al seguente punto all'ordine del giorno, come da convocazione del 11 gennaio 2017:

- Aggiornamento della graduatoria degli studenti ammessi al Corso di Laurea Magistrale.

Sono presenti il Prof. Federico Gaspari (Presidente della Commissione), il Prof. Antonino Zumbo, la Dott.ssa Maria Silvia Rati e l'esperto tecnico informatico Ing. Giuseppe Calarco. Svolge le funzioni di Segretario verbalizzante la Dott.ssa Maria Silvia Rati.

Il Presidente, constatata la presenza del numero di 4 su 4 membri della Commissione, dichiara aperta e valida la seduta.

La Commissione prende visione dei nominativi delle studentesse pre-iscrittesi al Corso di Laurea Magistrale dopo lo svolgimento della prima tornata dei test di ottobre 2016 ed entro la data di chiusura delle immatricolazioni, ovvero il 31 dicembre 2016, e dei risultati riportati dalle stesse nelle prove di accertamento linguistico preliminare di livello B2 svoltesi nei seguenti giorni:

- 12 gennaio 2017 (lingua inglese);
- 13 gennaio 2017 (lingua spagnola).

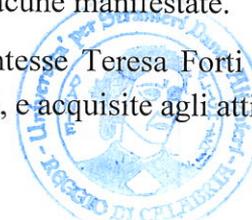
La Commissione rileva che non è stato necessario svolgere il test di accertamento preliminare di conoscenza della lingua italiana, in quanto le candidate che hanno sostenuto le prove a gennaio 2017 hanno conseguito un Diploma di Laurea di primo livello presso Atenei italiani.

Come deliberato nella riunione operativa della Commissione svolta il 6 settembre 2016, il test si intende superato con il raggiungimento del punteggio minimo complessivo di 60/100 per ciascuna lingua di studio. Il raggiungimento di questo punteggio minimo nel test di accertamento preliminare per entrambe le lingue di studio determina l'ammissione del candidato al Corso di Laurea Magistrale in "Interpretariato e Mediazione Interculturale" (LM-94) per l'Anno Accademico 2016/2017.

In considerazione dei risultati riportati, la candidata Giuliana Tripodi soddisfa i requisiti di accertamento preliminare, pertanto risulta ammessa al Corso di Laurea Magistrale; la candidata Aurora Ottobre ha manifestato lacune colmabili in lingua inglese, pertanto risulta ammessa con riserva al Corso di Laura Magistrale e dovrà obbligatoriamente frequentare un corso intensivo di potenziamento per la lingua inglese al livello B2, volto a colmare le lacune manifestate.

Il Presidente informa la Commissione di aver ricevuto dalle studentesse Teresa Forti e Moufida Saidani dichiarazioni (datate, rispettivamente, 16 e 17 novembre 2016, e acquisite agli atti) relative a

MSR R G



[Handwritten signature]

problemi tecnici riscontrati nello svolgimento dei propri test di accertamento preliminare di livello B2 per la lingua inglese, effettuati il 6 ottobre 2016. Tali problemi tecnici erano addebitabili ad alcuni componenti esterni alla piattaforma utilizzata per svolgere il test, in particolare al software utilizzato per la riproduzione dei brani orali. In seguito a una verifica effettuata dall'esperto tecnico informatico, Ing. Calarco, sono effettivamente state riscontrate alcune anomalie nel funzionamento di questi componenti durante lo svolgimento dei test per la lingua inglese da parte delle due candidate.

Per rettificare la situazione, su motivata richiesta delle interessate, è stata concessa alle studentesse Forti e Saidani la possibilità di ripetere il solo test di accertamento della lingua inglese, mantenendo validi gli esiti dei test sostenuti nelle altre lingue, che non erano stati viziati da inconvenienti tecnici; le nuove prove, analoghe a quelle precedenti in termini di struttura, durata e livello di difficoltà, sono state preparate e corrette dal Prof. Gaspari, docente incardinato di lingua inglese, e si sono svolte sotto la supervisione dello stesso il 16 e 17 novembre 2016. L'allegata graduatoria riporta quindi i voti aggiornati per la lingua inglese ottenuti dalle studentesse Forti e Saidani e i conseguenti esiti definitivi della procedura di accertamento linguistico preliminare, a rettifica di quanto indicato nella graduatoria provvisoria pubblicata in allegato al verbale n. 2 della Commissione in data 10 ottobre 2016: la candidata Teresa Forti soddisfa i requisiti di accertamento preliminare, pertanto risulta ammessa al Corso di Laurea Magistrale; la candidata Moufida Saidani ha manifestato lacune colmabili in lingua inglese, pertanto risulta ammessa con riserva al Corso di Laura Magistrale e dovrà obbligatoriamente frequentare un corso intensivo di potenziamento per la lingua inglese al livello B2, volto a colmare le lacune manifestate.

Si allega la graduatoria aggiornata e definitiva di tutti i candidati, da cui risultano gli studenti ammessi, ammessi con riserva (con l'indicazione della lingua in cui hanno manifestato lacune colmabili) e non ammessi al Corso di Laurea Magistrale per l'Anno Accademico 2016/2017.

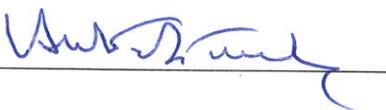
Il presente verbale viene letto, approvato e sottoscritto seduta stante dalla Commissione e se ne autorizza l'immediata esecuzione per i conseguenti adempimenti; in particolare, affinché gli studenti interessati siano tempestivamente informati degli esiti dei test di accertamento linguistico preliminare, il Presidente provvederà a far pubblicare celermente il verbale con l'allegata graduatoria aggiornata e definitiva nella sezione "Decreti" del sito web dell'Ateneo e a informare la Segreteria Didattica dei relativi risultati.

Non essendoci altri punti all'ordine del giorno, la seduta è conclusa. L'adunanza si scioglie alle ore 12.00, del che è reso il presente verbale.

Il Segretario Verbalizzante
Dott.ssa Maria Silvia Rati



Il Componente
Prof. Antonino Zumbo





Il Presidente
Prof. Federico Gaspari



Il Componente
Ing. Giuseppe Calarco



Allegato

GRADUATORIA AGGIORNATA E DEFINITIVA DEI TEST PRELIMINARI DI CONOSCENZA DELLE LINGUE AL LIVELLO B2

PER L'AMMISSIONE AL CORSO DI LAUREA MAGISTRALE IN

"INTERPRETARIATO E MEDIAZIONE INTERCULTURALE" (LM-94) PER L'ANNO ACCADEMICO 2016/2017

| Cognome | Nome | Data di nascita | Totale punti test di lingua Inglese | Totale punti test di lingua Araba | Totale punti test di lingua Francese | Totale punti test di lingua Spagnola | Totale punti test di lingua Tedesca | ESITO |
|----------------|--------------------|-----------------|-------------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|---|
| Bernardi | Rachele | 09/06/1987 | 77 | - | 66 | - | - | AMMESSA |
| Caccamo | Alessia | 24/05/1993 | 71 | - | - | 74 | - | AMMESSA |
| Caccamo | Antonella Maria | 31/10/1994 | 60 | - | - | 67 | - | AMMESSA |
| Forti | Teresa | 24/12/1987 | 77 | - | 74,5 | - | - | AMMESSA |
| Garcia El Hage | Mariana Nicole | 08/06/1993 | 68,5 | - | - | 74 | - | AMMESSA |
| Gennaro | Tania | 11/12/1993 | 85 | - | - | 71,5 | - | AMMESSA |
| Labocetta | Maria Cristina | 01/12/1993 | 93,5 | - | - | - | 65,5 | AMMESSA |
| Laface | Selene Maria | 18/11/1987 | 81 | - | - | 86 | - | AMMESSA |
| Minardi | Valeria Rita | 27/05/1987 | 62,5 | - | 75,5 | - | - | AMMESSA |
| Morabito | Rosalba | 07/08/1993 | 79,5 | - | - | 67,5 | - | AMMESSA |
| Musumeci | Gabriella Stefania | 30/12/1994 | 64 | - | - | 62,5 | - | AMMESSA |
| Tamiro | Mariacristina | 05/12/1992 | 70,5 | - | - | 87 | - | AMMESSA |
| Tripodi | Giuliana | 10/12/1992 | 69,5 | - | - | 69,5 | - | AMMESSA |
| Ottobre | Aurora | 06/06/1983 | 40 | - | - | 61 | - | AMMESSA CON RISERVA (Lingua Inglese) |
| Saidani | Moufida | 24/09/1969 | 52,5 | 89,5 | - | - | - | AMMESSA CON RISERVA (Lingua Inglese) |
| Zoccali | Alessio | 04/01/1993 | NON EFFETTUATO | - | - | NON EFFETTUATO | - | NON AMMESSO (test non effettuati) |



Handwritten signatures and initials in blue ink.